



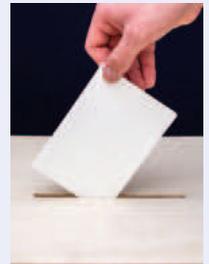
AMTLICHE BEKANNTMACHUNGEN

Hinweise zur Landtagswahl am 14. März 2021

Wählen im Wahllokal

Das Wahllokal befindet sich wie immer im Rathaus Malterdingen. Auch im Rathausgebäude gelten die allgemeinen Corona-Regeln. Vor Betreten des Wahllokals am Wahlsonntag muss sich jede Person die Hände desinfizieren und an die Hygienestandards halten. Das Tragen eines Mund-Nasen-Schutzes (medizinische Maske oder FFP2-Maske) ist erforderlich. Es gelten die allgemeinen Regeln des Infektionsschutzes (AHA-Regeln, „Hust- und Niesetikette“, Desinfektion der Hände ...).

Die Wählerinnen und Wähler werden gebeten, einen eigenen Kugelschreiber zur Stimmabgabe in das Wahllokal mitzubringen.



Informationen zum Glasfaserausbau

Wir haben gute Neuigkeiten für Sie. Unsere Gemeinde hat das Angebot der Firma „Unsere Grüne Glasfaser“ (UGG) angenommen, die Haushalte in Malterdingen an eine hochmoderne Glasfaserleitung anzuschließen. Mit dieser Technologie gehen wir mit unserer Gemeinde einen großen Schritt in die Zukunft. Über einen Glasfaseranschluss sind heute schon Internetgeschwindigkeiten von bis zu 1.000 Mbit/s kein Problem.

In den vergangenen 12 Monaten, insbesondere während der Lockdowns im Zuge der Corona-Krise, wurde uns aufgezeigt, wie wichtig ein leistungsfähiger Zugang zum Internet ist. Bei E-Schooling, Homeoffice und in vielen anderen Bereichen sind wir auf eine passende digitale Infrastruktur angewiesen. Und das wird in Zukunft noch wichtiger werden.

UGG hat angeboten, die Verlegung der Glasfaserleitungen in unserer Gemeinde auf eigene Kosten durchzuführen. „Wir sind überzeugt von der Glasfasertechnologie und glauben, dass sie die einzige zukunftsweisende Technologie in der Telekommunikation ist. Aus unserer Sicht sollten Menschen daher immer und überall Zugang zu leistungsfähigsten Internetanschlüssen haben“, sagt Jens-Olaf Berwig von der UGG.

Die Bauarbeiten für den Glasfaserausbau werden ab dem 15.03. starten. In diesem Zeitraum werden Beratungsexperten im Auftrag der UGG sowie ein o2 Service-Anhänger vor Ort sein und Sie auf Wunsch hin persönlich beraten und Ihre Fragen beantworten (natürlich unter Einhaltung der Corona-Hygienemaßnahmen).

Sicherlich haben Sie zu diesem Ausbau noch viele Fragen. Beispielsweise: Was macht Glasfaser so besonders? Wann und wie erfolgt der Ausbau? Oder kann ich bei meinem Internetanbieter bleiben? Um diese und weitere Fragen zu beantworten, planen wir Anfang März eine Informationsveranstaltung mit den Experten der UGG. Diese wird, entsprechend den aktuellen Rahmenbedingungen, ausschließlich digital sein.

Informationsveranstaltung:

Glasfaserausbau in Malterdingen

Wann:

11. März 2021, 19 Uhr

Wo:

Digitales Event (Computer, Tablet oder Smartphone)

Auf der Webseite www.unseregrueneglasfaser.de/#veranstaltung können Sie sich zur geplanten Veranstaltung informieren und anmelden.

Falls Sie bisher noch keine Erfahrung mit einem Online-Event hatten, machen Sie sich keine Sorgen. Registrieren Sie sich unverbindlich auf der Homepage von der UGG. Dann erhalten Sie eine Einladung zur Veranstaltung mit einem Internetlink – Sie benötigen keine speziellen Programme. Einfach klicken und Sie werden verbunden.

Wir freuen uns schon auf den Infoabend mit vielen spannenden Fragen und hilfreichen Antworten.

Hartwig Bußhardt
Bürgermeister

Gemeindeverwaltung Malterdingen

Zentrale verbindet mit allen Stellen: 07644/9111-0, Fax: 07644/9111-30
Sprechzeiten: Montag bis Freitag, 8:00 - 12:00 Uhr
Mittwoch zusätzlich 15.30 - 18.00 Uhr (**während den Sommerferien 14.30 - 17.00 Uhr**)
Öffnungszeiten der Bücherei: dienstags, 16:00 - 18:30 Uhr und freitags, 14:30 - 18:30 Uhr
Besuchen Sie uns auch im Internet unter www.malterdingen.de

Bürgermeister	Hartwig Bußhardt e-mail bgm@malterdingen.de	9111-15	Liegenschaften	Birgit Dehmer	9111-19
Rechnungsamt, Friedhofsverwaltung	Heiko Schuler	9111-11	Bücherei	Elke Fellmann	9111-21
Steueramt	Stefan Engler	9111-12	Dorttreff „KaffeeSatz“	Inge Streblow	01511/1809522 dorttreff@malterdingen.de
Gemeindekasse	Rita Wickersheim	9111-13	Amtsboten, Marktmeister	Rüdiger Keller	9111-22
Einwohnermeldeamt Passamt	Nicole Eifert-Henselmann	9111-14	Kernzeit-/ Nachmittagsbetreuung	Grundschule	0174/9452418
Standesamt, Soziales, Mitteilungsblatt	Barbara Rappold	9111-17	Gemeindebauhof		4070 oder Günter Hirsch 0172/ 282 5195 Markus Grafmüller 0176 / 3443 1501
Hauptamt, Bauamt, Gewerbeamt	Heinz Leonhardt	9111-18	Forstverwaltung	Bernhard Schultis	07641/49627 Fax: 07641/933174
			(telefonisch erreichbar: e-mail:	Donnerstag, 17:00 bis 18:00 Uhr) b.schultis@landkreis-emmendingen.de	

Störungsmeldungen

Stromversorgung Netze BW GmbH Regionalzentrum Rheinhausen Wasserversorgung Malterdingen außerhalb der Dienstzeiten des Bauhofes	0800/3629477 0172/2 825195 0151/12298398	Gasversorgung ab sofort: Badenova AG & Co.KG., Entstörungsnummer:	0800/2767767
--	--	---	--------------

Notruftafel

Polizei	110
Polizeiposten Kenzingen	9291-0
Kriminalkommissariat Emmendingen	07641/582200
Feuerwehr / Rettungsdienst (Leitstelle Emmendingen)	112
Feuerwehrkommandant Reiner Munding	4147
Krankentransport	19222
Giftnotrufzentrale	0761/2704361
Technisches Hilfswerk (THW)	07641/2181
Pfarrämter:	
Evangelisches Pfarramt Malterdingen	286
Katholisches Pfarramt Hecklingen	344
Kassenärztlicher Bereitschaftsdienst www.kvbawue.de/buerger/notfallpraxen	116 117
Zahnärztlicher Notfalldienst	01803/222555-70
Frauen-Notruf	07641/932555
Fachstelle Sucht - Beratung, Behandlung, Prävention Hebelstr. 27, Emmendingen	07641/9335890
Erstgespräche nach telefonischer Vereinbarung Kirchliche Sozialstation Stephanus Teningen	
Tscheulinstr. 4	07641/962698-0
Fax:	07641/962698-29
Geschäftsleitung:	Eveline Mießmer

Apothekennotdienst:

**Apothekennotdienst im Internet: www.aponet.de
oder Tel.: 22833 von jedem Handy ohne Vorwahl,
Festnetz: 0800 00 22 8 33 (kostenfrei)**

Tierärztlicher Sonntagsdienst:

**Samstag, 13. März 2021 und
Sonntag, 14. März 2021**

Dr. Annette Kneucker, Denzlingen
0176/66890862

Dr. Ester und Adrian Rudloff, Elzach
07682/290

In dringenden Notfällen sollte der diensthabende Arzt gerufen werden.

Impressum

Herausgeber: Gemeindeverwaltung 79364 Malterdingen
Anzeigen können aufgegeben werden unter bgm-sekretariat@malterdingen.de.
Verantwortlich für den Inhalt mit Ausnahme des Anzeigenteils: Bürgermeisteramt Malterdingen
Für sonstige Beiträge sind die jeweiligen Einsender selbst verantwortlich.

Verantwortlich für den Anzeigenteil/Druck: Primo-Verlag Anton Stähle GmbH & Co. KG, Meßkircher Straße 45, 78333 Stockach,
Telefon 07771/9317-1, Telefax 07771/931740, E-Mail: anzeigen@primo-stockach.de, Homepage: www.primo-stockach.de



Bei der Gemeinde Malterdingen, Landkreis Emmendingen, ist zum nächstmöglichen Zeitpunkt in Vollzeit und unbefristet folgende Stelle zu besetzen:

Stellvertretende Leitung des Rechnungsamtes (m/w/d)

Das Aufgabengebiet umfasst insbesondere folgende Bereiche:

- Vertretung des Leiters des Rechnungsamtes
- Zuarbeit / Unterstützung des Rechnungsamtsleiters
- Steuern, Gebühren und Beiträge
- Anweiswesen
- Zuschusswesen
- Veranlagungen
- Bestattungswesen/Friedhofsverwaltung
- Holzwirtschaft / Holzverkauf aus dem Gemeindewald
- Statistik, Mikrozensus
- Landwirtschaftliche Unfallanzeigen, Betriebsänderungsanzeigen
- Eingaben im Vergabeportal
- Verwaltungsarbeiten für den Bauhof
- Vertretung Personalwesen / Gemeindekasse

Eine genaue Abgrenzung des Aufgabengebietes behalten wir uns vor. Das NKHR wurde zum 01.01.2019 eingeführt.

Ihr Profil:

- Abschluss als Diplom-Verwaltungswirt (FH) bzw. Bachelor of Arts (Public Management) oder vergleichbare Qualifikation
- Gute Kenntnisse im kommunalen Finanzwesen (NKHR, Doppik) sowie MS-Office und SAP/KM-SMART
- Sie arbeiten gerne im Team und zeichnen sich durch Flexibilität, Eigeninitiative und Belastbarkeit aus.

Wir bieten:

- Einen interessanten und anspruchsvollen Arbeitsplatz in einem engagierten und kompetenten Team
- Eine abwechslungsreiche und interessante Tätigkeit mit tarifgerechter Vergütung in EG 9 b TVöD, bei Erfüllung der beamtenrechtlichen Voraussetzungen bis Besoldungsgruppe A 10.
- Regelmäßige Fort- und Weiterbildungen
- Betriebliches Gesundheitsmanagement (Hansefit)

Wenn sie diese Stelle, die selbständiges, verantwortungsbewusstes und zielstrebiges Arbeiten erfordert, anspricht, freuen wir uns über Ihre Bewerbung.

Ihre Bewerbungsunterlagen senden Sie bitte bis zum **26. März 2021** an das Bürgermeisteramt Malterdingen, Hauptstraße 18, 79364 Malterdingen oder per E-Mail in einem zusammenhängenden PDF-Dokument an hauptamt@malterdingen.de.

Informationen und Auskünfte erteilt Ihnen gerne Rechnungsamtsleiter Heiko Schuler, Tel. 07644 9111-11.

Schulwegweiser bietet Übersicht über berufliche Schulen im Landkreis Emmendingen

Der neue Schulwegweiser 2020/2021 „Berufliche Schulen im Landkreis Emmendingen“ informiert über das breit angelegte Bildungsangebot im Landkreis Emmendingen mit den beiden Berufsschulzentren in Emmendingen und Waldkirch, den zwei Krankenpflegesulen und der Fachschule für Landwirtschaft Hochburg. In der Broschüre werden die Angebote und alle wichtigen Infos wie Aufnahmevoraussetzungen, Dauer und Art des Unterrichts, mögliche Abschlüsse und Anmeldeformalitäten erläutert.

Der aktuelle Schulwegweiser wurde bereits an alle Werkreal- und Realschulen, Gymnasien, beruflichen Schulen und Sonderpädagogische Bildungs- und Beratungszentren (SBBZ) und an die Gemeindeverwaltungen im Landkreis Emmendingen verschickt. Die Infobroschüre steht auch online auf der Homepage des Landratsamtes unter www.landkreis-emmendingen.de > Landkreis & Politik > Einrichtungen des Kreises > Kreiseigene Schulen als PDF zur Verfügung.

180.000 Euro stehen zusätzlich aus dem Europäischen Sozialfonds (EFS) für soziale Projekte im Landkreis Emmendingen zur Verfügung

Um die Folgen der COVID-19-Pandemie abzumildern, hat die EU-Kommission u.a. die Initiative REACT-EU im Rahmen des Ziels „Investition in Wachstum und Beschäftigung“ entwickelt. Die einmalig im Rahmen des Europäischen Sozialfonds (EFS) zusätzlich zur Verfügung gestellten zusätzlichen Mittel in Höhe von 180.000 Euro sollen vor allem aufgrund der Corona-Krise besonders benachteiligte Menschen unterstützen, deren soziale und/oder wirtschaftliche Lage sich durch die Folgen der COVID-19-Pandemie unmittelbar verschlechtert hat.

Die spezifischen Ziele, Förderkriterien sind im Grundlagenpapier unter <https://www.landkreis-emmendingen.de/verwaltung-service/sozialamt> veröffentlicht.

ESF-Projektanträge können ab sofort bis zum 14. Juni 2021 bei der L-Bank (Landeskreditbank Baden-Württemberg in Karlsruhe) eingereicht werden. Den webbasierten ESF-Antrag ELAN sowie weitere Informationen zum Programm und zu den ESF-Förderanträgen, stehen unter <http://www.esf-bw.de> zur Verfügung. Auskunft gibt das Landratsamt Emmendingen unter Telefon 07641-451 363.

Nur mit Corona-Maske ins Wahllokal

Wer bei der Landtagswahl am Sonntag, 14. März 2021 im Wahllokal wählt, darf das Wahllokal nur mit einem medizinischen Mund-Nasen-Schutz oder einer FFP2—Maske betreten. Es wird empfohlen, zum Ausfüllen des Stimmzettels einen eigenen Stift mitzubringen. Die Wahllokale sind am Sonntag von 8 bis 18 Uhr geöffnet. Der Stimmzettel ist im Wahllokal erhältlich. Wer Briefwahl beantragt hat, erhält den Stimmzettel von seiner Gemeindeverwaltung mit den weiteren Briefwahl-Unterlagen zugesandt. Die Ergebnisse aus den 24 Städten und Gemeinden werden am Wahlabend von den Rathäusern an die Wahlzentrale im Landratsamt gemeldet. Das Ergebnis der Landtagswahl wird am Wahlabend auf der Internetseite des Landratsamtes Emmendingen unter www.landkreis-emmendingen.de veröffentlicht.

Mechanische Beikrautregulierung mit dem Striegel

Im ökologischen Landbau ist das Striegeln neben dem Hacken eine zentrale Maßnahme der Beikrautregulierung. Doch in der konventionellen Landwirtschaft wächst das Interesse an einer mechanischen Beikrautregulierung. Als Alternative zum Herbizideinsatz kann sie dabei helfen, den Einsatz von chemischen und synthetischen Pflanzenschutzmitteln zu reduzieren. Zu diesem Thema bietet das auf der Hochburg angesiedelte Kompetenzzentrum Ökologischer Landbau Baden-Württemberg am Dienstag, 23. März 2021 von 14:00 bis 16:00 Uhr ein Onlineseminar an. Für die Teilnahme ist eine Anmeldung unter www.koel-bw.de bis zum 19. März 2021 erforderlich. Nach der Anmeldung werden die Zugangsdaten verschickt. Die Teilnahme ist kostenlos.

Mitteilungen des Landratsamtes

Pflegestützpunkt Landkreis Emmendingen

Beratungsstelle für gesetzlich versicherte Pflegebedürftige, Angehörige und Interessierte aller Altersgruppen. Sie erhalten Informationen rund um das Thema Pflege, die regionalen Angebote und die gesetzlichen sowie kommunalen Leistungen. Ebenso bietet der Pflegestützpunkt Hilfestellung bei der Inanspruchnahme dieser Leistungen. Die Auskünfte sind neutral, kostenlos und vertraulich. Die Beratungen erfolgen telefonisch oder persönlich im Pflegestützpunkt Emmendingen, in den Außensprechzeiten oder beim Hausbesuch.

Besucheranschrift
Romaneistraße 3, 79312 Emmendingen

Postanschrift
Bahnhofstraße 2.4, 79312 Emmendingen

Öffnungszeiten Emmendingen
Mo, Di, Do, Fr 8:30-12:00 Uhr
Do 14:00-18:00 Uhr
Bitte um Terminvereinbarung
Kontakt und Terminvereinbarung
07641 451-3091, -3095, -3025
pflugestuetzpunkt@landkreis-emmendingen.de
www.landkreis-emmendingen.de

Außensprechzeiten
Montag 12-16 Uhr
Marktplatz 1-5, Generationenbüro, Waldkirch
Dienstag 10-15 Uhr
St. Jakobsgässli 4, Bürgerhaus, Endingen
Donnerstag 14-17 Uhr (außer 1. Donnerstag im Monat)
Hauptstraße 26, Bürgersaal im Rathaus, Herbolzheim

Netze BW überprüft das Straßenbeleuchtungsnetz in Malterdingen

Die Netze BW führt in der Kalenderwoche 10 bis voraussichtlich KW 11 die Überprüfung der Straßenbeleuchtung durch. In einigen Fällen ist dabei das Betreten von Privatgrundstücken unerlässlich.

Die Netze BW bittet hierfür um Verständnis.

FUNDSACHEN IM RATHAUS

- 1 kleine Drohne, schwarz

KAFFEE SATZ DORFTREFF & BIBLIOTHEK



Liebe Leserinnen und Leser,

ein bisschen dauert es noch!

Die Medien sind bereits umgezogen!
Sie sind jetzt in der Hauptstr. 44, in der

neuen Einrichtung „Kaffeesatz - Dorftreff & Bibliothek“. Nun muss noch die Bibliothekstechnik folgen. Das braucht weiterhin ein bisschen Zeit.

Daher können wir noch nicht ganz genau sagen, ab wann wir wieder für Euch da sein werden. Genaueres teilen wir Euch bald möglichst an dieser Stelle oder als Aushang mit.

Während der Umzugszeit ruht unser Bestell- und Abholservice.
Zur Zeit werden coronabedingt und auch während des Umzugs **keine Säumnis- und Mahngebühren** erhoben!

Wir freuen uns auf ein Wiedersehen an neuer Stelle!

Liebe Leserinnen und Leser,

bald ist es soweit! Der Umzug ist fast abgeschlossen. Ein paar technische Dinge müssen noch umgesetzt werden.

Auch die neueste Landes-Corona-Verordnung erlaubt nun - eingeschränkt und nach den Hygieneregeln - wieder den Besuch von Bibliotheken.

Nach Abschluss aller technischen Arbeiten werden wir für unsere Leser*innen öffnen. Wie das dann genau geht (Terminvergabe, Personenzahl usw.), kann man hier oder auf der Online-Katalog-Seite oder am Aushang erfahren.

Ihr findet uns nun in der **Hauptstr. 44** (in der ehemaligen Bienenberg-Apotheke).

Wir haben neue Öffnungszeiten:

dienstags und freitags von 14 - 18 Uhr.

Unsere neue Telefonnummer lautet: **07644 929 7284**

Den Bestell- und Abholservice bieten wir mit der Wiedereröffnung wieder an.

Zurzeit werden coronabedingt und auch während des Umzugs **keine Säumnis- und Mahngebühren** erhoben!

Wir freuen uns auf ein baldiges Wiedersehen!

Gabi Fakler, Elke Fellmann, Ruth Wessolleck vom Büchereiteam



JUGENDTREFF MALTERDINGEN



Jugendpflege Malterdingen

Es gibt Neuigkeiten!

Liebe Kids, liebe Teenies, liebe Eltern!



Vorerst gibt es keine Möglichkeit den offenen Treff oder sonstige Aktionen des Teeniecafés wie gewohnt durchzuführen!

Allerdings ist es möglich **nach Terminvereinbarung**

(Email oder WhatsApp),

zu den gewohnten Öffnungszeiten,

Einzeltermine mit mir im Teeniecafé wahrzunehmen!



Allerdings müssen die ausgeschilderten Hygiene- und Abstandsregelungen (Mundschutz) eingehalten werden!

Ich würde mich sehr freuen, den ein oder anderen, endlich einmal wiederzusehen!

Ich freue mich Euch bald gesund wieder zu sehen!
Eure Kathrin

Kontakt: Kathrin Agostini, Jugendpflege Malterdingen,
Tel.: 07644/9111-20, Email: jugendpflege@malterdingen.de



KIRCHLICHE NACHRICHTEN



EVANGELISCHE KIRCHENGEMEINDE MALTERDINGEN

Wochenspruch

Wenn das Weizenkorn nicht in die Erde fällt und erstirbt, bleibt es allein; wenn es aber erstirbt, bringt es viel Frucht. Joh. 12, 24

Sonntag, 14. März

10.00 Uhr Gottesdienst PUR

Wir laden herzlich ein zum Gottesdienst am Sonntag um 10 Uhr!

Es wird ein kurzer Gottesdienst sein, und wir freuen uns auf die Möglichkeit einander zu sehen, miteinander Gemeinschaft zu haben und auf Gottes Wort zu hören.

Natürlich gelten die üblichen Beschränkungen weiter: Es ist kein Gesang möglich; wir halten Abstand und es ist verpflichtend, während des Gottesdienstes die medizinischen oder FFP 2-Masken zu tragen. Auch müssen wir alle Gottesdienstbesucher mit ihren Kontaktdaten erfassen. Der Zugang zur Jakobskirche wird nur über den Seiteneingang möglich sein; der Haupteingang bleibt geschlossen wegen der Gefahr herabfallender Taubenabwehrgitter.

Gottesdienste

Die gedruckten Hausgottesdienste erhalten Sie weiterhin an den Auslagestellten Apotheke, Edeka Rees und an der transparenten Box neben dem Pfarramtsbriefkasten am Pfarrhaus. Die Video-Gottesdienste unserer Kirchengemeinde finden Sie auf youtube.de mit der Eingabe „Kirche Malterdingen“.

Pfarramt

Sie erreichen uns telefonisch: Dienstag und Freitag von 9 - 12 Uhr. Wir sind auch per Email erreichbar: malterdingen@kbz.ekiba.de
Weiterhin finden Gruppen und Kreise nicht statt!

Schrottsammlung

Liebe Malterdingerinnen, liebe Malterdinger, nun haben wir unsere Schrottsammlung „Schrott für Gott“ eigentlich für den 20. März geplant gehabt und wollten Ihnen heute die Details dazu bekannt geben. Nun sind die Inzidenzzahlen im Landkreis zwischenzeitlich so angestiegen, dass wir uns entschlossen haben die Sammlung „Schrott für Gott“ zu verschieben, um dem Virus keine Chance zu geben, sich weiter auszubreiten.

Wir bitten um Ihr Verständnis und hoffen, dass Sie den uns zugeordneten Schrott einstweilen aufbewahren können. Sobald es wieder möglich ist, werden wir die Aktion Schrott für Gott durchführen.

Bleiben Sie behütet!

Ihr Förderkreis Lebendige Kirchengemeinde Malterdingen e.V.



KATHOLISCHE PFARRGEMEINDE ST. ANDREAS

Pfarrei St. Andreas Hecklingen-Malterdingen

Tel.: 07644 344

Mail: hecklingen@kath-kenzingen.de

Homepage: www.kath-kenzingen.de

Gottesdienste der Kirchengemeinde Kenzingen

Bitte beachten Sie, dass wir auch weiterhin alle Gottesdienstbesucher mit ihren Kontaktdaten erfassen müssen, und dass das Tragen einer medizinischen oder FFP-2-Maske während des gesamten Gottesdienstes vorgeschrieben ist.

Do., 11.03. / 19.00 Uhr - Bombach

Hl. Messe (gest.) im Ged. an Anna Hügler u. Eltern

Sa., 13.03. / 18.00 Uhr - Nordweil

Hl. Messe im Ged. an (Jahrtag) Friedhelm Vögt / Anna Frank u. Angeh. / Barbara Kuri u. Angeh. / Rupert Götz, Eltern u. Geschw. / Rosa u. Mathäus Scharbach, Tochter Gertrud, Monika Scharbach (gest.) Pfarrer Friedolin Götz (Pfarrhausstifter), Eltern u. Geschw.

So., 14.03. / 10 Uhr - Kenzingen

Hl. Messe für die Pfarrgemeinden

So., 14.03. / 18 Uhr - Nordweil

Auftanken am Sonntag Abend – **Sp(i)rit** für die Woche zum Thema „Du stellst meine Füße auf weiten Raum“

Do., 18.03. / 19 Uhr in Bombach

Hl. Messe im Ged. an (1. Opfer) Dirk Krumm / Bertold Krumm / Hildegard Buchner

Bußandacht, Bußsakrament, Krankensalbung u.

Krankenkommunion

Am Sonntag, 21.03., 18.00 Uhr **Bußgottesdienst für die gesamte Kirchengemeinde in Bombach.**

Da es momentan schwierig ist, das **Sakrament der Versöhnung** in den Sakristeien zu empfangen, können Sie sich jederzeit an Pfarrer Fehrenbach wenden, wenn Sie beichten möchten. Gerne dürfen Sie ihn telefonisch oder auch nach den Gottesdiensten ansprechen.

Das gilt selbstverständlich auch für den Wunsch nach einer **Krankensalbung** oder für den Empfang der **Krankenkommunion** daheim.

Sie dürfen sich gerne bei ihm oder auch in den Pfarrbüros wegen einer Terminabsprache melden.

Anmeldung notwendig für Gründonnerstag, Palmsonntag u. Osternacht in Kenzingen

Sprechzeiten der Pfarrbüros

Die Pfarrbüros sind nach wie vor für Besucher geschlossen. Sie erreichen unsere Sekretärinnen aber zu den jeweiligen Sprechstunden am Telefon oder per E-Mail. Bitte kommen sie nur nach vorheriger telefonischer Anmeldung und in dringenden Fällen persönlich vorbei.

Pfarrer Klaus Fehrenbach und Gemeindefreferentin Regina Eppler erreichen sie auch zu anderen Zeiten.



LIEBZELLER GEMEINSCHAFT GEMEINSAM GLAUBEN LEBEN

Zu folgenden Veranstaltungen laden wir Sie herzlich ein:

Unsere Gottesdienste finden in Emmendingen statt.

Sonntag, 14. März 2021

erster Gottesdienst: 9.45 bis 10.30 Uhr

zweiter Gottesdienst: 11.15 bis 12.00 Uhr

Folgende weiteren Online-Angebote empfehlen wir:

- Liebzell Communityverband: www.emmendingen.lgv.org
- Liebzell Mission: www.liebzell.org
- Online Angebote für Kinder und Jugendliche www.swdec.de

Kontakt: Gerhard Stein, Telefon: 07644/930656

**UNSERE VEREINE
BERICHTEN****DEUTSCHES ROTES KREUZ
MALTERDINGEN E.V.****Generalversammlung
DRK Ortsverein Malterdingen**

In Anbetracht der steigenden Inzidenzwerte hat sich die Vorstandschaft entschieden, die für 9. April 2021 geplante Generalversammlung für 2020/21 in den Sommer zu verlegen.

Der neue Termin für unsere Generalversammlung ist Freitag der 11. Juni 2021 um 19 Uhr.

Dazu laden wir heute schon alle unsere Mitglieder und interessierten Malterdinger Bürger ganz herzlich ein. In der Hoffnung, dass wir uns im Sommer wieder treffen können, grüßen wir zuversichtlich und wünschen allen gute Gesundheit und ein fröhliches Wiedersehen.

Die Vorstandschaft

**SCHÜTZENVEREIN
MALTERDINGEN****Verschiebung der Jahreshauptversammlung 2021**

Aufgrund der aktuellen, dynamischen Entwicklungen hinsichtlich des Coronavirus (COVID-19) wurde beschlossen, die geplante Jahreshauptversammlung am Samstag, 27.03.2021 zu verschieben. Optimistisch in die Zukunft blickend, werden wir einen neuen Termin rechtzeitig ankündigen.

Mit freundlichem Schützengruß,
Vorstandschaft des KKSVM

**SONSTIGE
MITTEILUNGEN****VHS aktuell****Online und Präsenzangebote**

Aufgrund der Beschlüsse der Ministerpräsidentenkonferenz vom 3. März 2021 gilt für unsere VHS nach wie vor der Lockdown unseres Unterrichtsbetriebs. Wir können vermutlich erst ab Montag, den 12. April 2021, unseren Unterrichtsbetrieb in Präsenzform wiederaufnehmen, wobei die Wiederaufnahme des Unterrichtsbetriebs abhängig ist von der Entwicklung der Corona-Pandemie.

Kurse und Veranstaltungen mit Beginn März oder Anfang April, die nicht online durchgeführt werden können, werden nach Möglichkeit auf die nächsten Wochen verschoben oder zu einem späteren Zeitpunkt nachgeholt.

Wer Interesse an unserem Kursangebot hat, wird dringend gebeten, sich anzumelden, damit wir Sie über eventuelle Verschiebungen und über Neuigkeiten informieren können. Zudem wird dadurch auch verhindert, dass Kurse vorzeitig wegen zu geringer Anmeldezahlen abgesagt werden müssen.

Aktuelle Informationen zu Kursverschiebungen oder Kursänderungen sowie neue Kursangebote in Online- und Präsenzunterricht können auf der Homepage unter www.vhs-em.de eingesehen werden.

Wichtig: Sollten Sie über ein Guthaben verfügen, weil Ihr Kurs aus den letzten beiden Semestern nicht wie geplant stattfinden konnte, wird dieses mit Ihrer bestehenden Anmeldung verrechnet. Die Guthaben verfallen auf keinen Fall.

Anmeldung können unter Angabe der jeweiligen Kursnummer bei der Geschäftsstelle der VHS Nördlicher Breisgau, 79312 Emmendingen, Am Gaswerk 3, telefonisch: (07641) 9225-0, E-Mail: info@vhs-em.de, Internet www.vhs-em.de vorgenommen werden.

Eine persönliche Anmeldung im Anmeldebüro ist leider erst mit Ende des Lockdowns möglich.

Dr. Ralf Karl Oenning

Zweckverband Musikschule / Volkshochschule Nördlicher Breisgau
Verbandsgeschäftsführer

**Online- und Präsenz-Angebote der VHS Nördlicher Breisgau:
Uschebti - altägyptische Arbeiter im Jenseits, Online-Vortrag
mit Zoom (204300),**

Mi., 10.03.2021, 18:30 – 20 Uhr

**Jin Shin Jyutsu - Auszeit im Alltag für Anfänger*innen/Wieder-
einsteiger*innen (310530), Online-Seminar mit Jitsi, 8 x mitt-
wochs, 19 – 20.30 Uhr, Beginn: 10.03.2021****ELSTER - „Ich mache meine Einkommensteuererklärung online“
(54070)**

Online-Seminar mit Zoom, Fr., 12.03.2021, 18 - 20:30 Uhr

**Portugiesisch (A1) Online für Anfänger*innen ohne Vorkennt-
nisse (475200)**

Onlinekurs mit Zoom, 6 x samstags, 10.30 bis 11.30 Uhr, Beginn: Sa., 13.03.2021

Testamente in der Patchworkfamilie (150320)

Onlineseminar mit der vhs.cloud, Mi., 17.03.2021, 19 - 20 Uhr

**Geld anlegen mit ETFs (140090), Onlinekurs mit Zoom,
Mi., 17.03.2021 und 24.03.2021, 19:45 - 21:15 Uhr****Fundraising. Gelder für Verein und Initiativen erfolgreich ak-
quirieren (100700), Onlineseminar mit Zoom, Do., 18.03.2021,
19 - 21 Uhr****Zertifikatskurs Klimafit: Klimawandel. Was kann ich dagegen
tun? (115760)**

Online- und Präsenzkurs mit 6 Terminen, Onlinestart am 22.03.2021, 18 bis 21 Uhr

**Der Schwarzwald als Motiv badischer Künstler ab dem 19. Jahr-
hundert (204500), Onlinevortrag mit Zoom, Mi., 24.03.2021, 18:30
- 20 Uhr****Finanzbuchführung 1 – Grundlehrgang (597400), Onlineseminar
mit Zoom, 10 x donnerstags, 8:30-11:30 Uhr, Beginn: 25.03.2021****Keine Angst vor Aktien! (140040)**

Onlineseminar mit Zoom, Do., 25.03.2021, 19- 20 Uhr

Anmeldung mit Angabe der jeweiligen Kursnummer bei der Geschäftsstelle der VHS Nördlicher Breisgau, 79312 Emmendingen, Am Gaswerk 3, telefonisch: (07641) 9225-0, E-Mail: info@vhs-em.de, Internet www.vhs-em.de.

Gute Nachrichten für alle Haushalte:**Unsere Grüne Glasfaser bringt das superschnelle
Internet per Glasfaser nach Malterdingen**

In Kürze startet das Unternehmen .Unsere Grüne Glasfaser (UGG) Arbeiten zum Ausbau eines Glasfasernetzes in Malterdingen. Die Planungen der Tiefbauarbeiten sind bereits in vollem Gange. Alle Bürgerinnen und Bürger im Gemeindegebiet können sich über den konkreten Ausbau, die erforderlichen Schritte sowie die buchbaren Internet-Tarife von O2 direkt vor Ort bei unseren Beratern, im o2 Service-Anhänger, informieren.

- **Wann sind wir vor Ort:**
vom 15. März bis zum 20. März 2021
- **Wie sind unsere Öffnungszeiten:**
von 10:00 bis 18:00 Uhr sind wir täglich für euch da
- **Wo findet ihr uns:**
Edeka Rees, Hecklinger Straße 12, 79364 Malterdingen

Darüber hinaus werden Berater im Auftrag der UGG die Haushalte in Malterdingen unter Einhaltung der Corona-Regeln besuchen und auf Wunsch ausführlich beraten.

Ende des redaktionellen Teils

DANKSAGUNG

Auferstehung ist unser Glaube,
Wiedersehen unsere Hoffnung,
Gedenken unsere Liebe.

Aurelius Augustinus

Anita Lapp

geb. Langenbach

*19.09.1935 † 15.02.2021

Herzlichen Dank allen, die mit uns Abschied nahmen, sich in stiller Trauer mit uns verbunden fühlten und die ihr Mitgefühl und ihre Wertschätzung auf so vielfältige Art und Weise zum Ausdruck brachten.

Besonderen Dank:

- Herrn Pfarrer Röskamp
- der Gemeinschaftspraxis Dres. Schweiger und Team
- dem ambulanten Pflegedienst GePaRD
- dem Bestattungsinstitut Heudorf
- den Sargträgern
- allen Verwandten, Freunden, Schulkameraden, Nachbarn und Bekannten

In stiller Trauer

Malterdingen, im März 2021

Deine Kinder mit Familien



Seid nicht traurig, wenn ihr an mich denkt.
Erzählt von mir und traut euch zu lachen.

Karl Friedrich Stephan

* 7. Juli 1942 † 10. Februar 2021

Wir bedanken uns von Herzen für die Zeichen der Anteilnahme, die vielen Worte und Zeilen des Trostes sowie die Zuwendungen, die uns in den letzten Wochen entgegengebracht wurden.

Besonders danken wir:

- Herrn Pfarrer Oliver Wehrstein
- dem Bestattungshaus Frank Siegwarth
- seinen Klassenkameraden aus Malterdingen
- den Mittwochswanderern und dem Schwarzwaldverein Kenzingen
- allen, die die Trauerzeremonie mitgestaltet haben
- sowie allen Verwandten, Freunden, Nachbarn und Bekannten

Herbolzheim, im März 2021

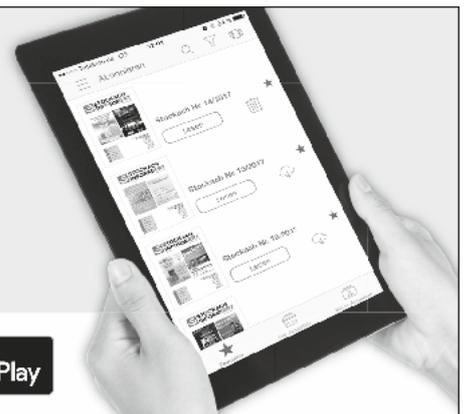
Jens Brillault, im Namen aller Angehörigen

EINE APP DIE BEGEISTERT!

Sie lieben Apps, darum verfügt „My eBlättle“ über viele nützliche Funktionen.

Zu ihrem Print-Heimatblatt können Sie ab sofort auch das digitale Heimatblatt lesen. Ihr innovatives Heimatblatt wartet bereits auf Sie.

PRIMOVERLAG
Heimat, Deine Blättle.



SELLERIE-BOLOGNESE MIT FRÜHLINGSZWIEBEL

ZUTATEN

FÜR 4 PORTIONEN

500 g Knollensellerie (regionaler Anbau)

1 Zwiebel

3 Knoblauchzehen

1 mittelgroße Karotte (heimische Ernte)

100 g Butter

1 EL Tomatenmark

200 g Gemüsebouillon oder Badischen Rotwein

700 ml Tomatensauce

1 Zweig Rosmarin
(oder 1/2 Teelöffel in getrockneter Form)

2 Zweige Thymian
(oder 1 Teelöffel in getrockneter Form)

3 Zweige Oregano
(oder 1,5 Teelöffel in getrockneter Form)

Salz, Pfeffer

1 frische Frühlingszwiebel zum Garnieren



ZUBEREITUNG

Sellerie schälen, grob würfeln. Zwiebel und Knoblauchzehen schälen und in Scheiben schneiden. Karotte waschen und die dünne Außenhaut mit dem Messer wegkratzen. Dann Karotte halbieren und würfeln. Die frischen Kräuterzweige nacheinander waschen und kleinschneiden (bzw. Alternativen in getrockneter Form bereitstellen). Frühlingszwiebel waschen, nur den grünen Teil abtrennen und davon die Hälfte in feine Ringe schneiden, mit Klarsichtfolie abdecken.

Knollensellerie in Salzwasser 20 Minuten weich kochen. In einem Küchensieb abgießen. Gut ausdampfen lassen.

Zwiebel, Knoblauch und Karotte in einem Topf mit Butter andünsten. Tomatenmark hinzufügen, kurz mitrösten. Sellerie dazu; jetzt so lange zerstampfen, bis die Masse eine hackfleischähnliche Struktur hat.

Mit Bouillon oder Rotwein ablöschen, ein wenig einkochen lassen. Tomatensauce dazugießen, Kräuter hinzu, kurz köcheln lassen. Mit Salz und Pfeffer abschmecken

Anschließend mit den kleinen Ringen der Frühlingszwiebeln (sparsam) garnieren. Passt zu jede Art von Pasta und ist auch als Cannelloni-Füllung zu empfehlen.

1 Portion enthält ca. 357 kcal.

TIPPS & TRICKS

Im deutschen Handel wird vor allem Knollensellerie und Stangensellerie angeboten. Wenn die Knollen des Selleries auf Fingerdruck nicht nachgeben, sind sie frisch. Keine Knolle kaufen, die braune Stellen hat, sich weich anfühlt und beim Klopfen hohl klingt. Frischen Staudensellerie erkennt man an den festen, knackigen Blättern und Stangen. Man kann Knollensellerie ganz als Knolle kaufen, wer nur wenig davon braucht, bekommt ihn abgepackt als „Suppengrün“ zusammen mit anderem Gemüse. Ob als „Schnitzel-Ersatz“ oder als Röst- und Wurzelgemüse, ob in Salaten -Knollensellerie ist ein beliebter Aroma-Lieferant. Der Klassiker: Sellerie-Kartoffelpüree zu Fisch und Fleisch. Im Kühlschrank hält sich Knollensellerie über viele Wochen frisch, ist er bereits angeschnitten, dann mit Klarsichtfolie bedecken.



Danksagung

Befehl dem Herrn deine Wege und hoffe auf ihn, er wird's wohl machen.
Psalm 37,5

D Pfr. Röske für die würdevolle Trauerfeier, Hr. Stein und Hr. Schächtele für die Gestaltung des Gottesdienstes der Gemeindeverwaltung Malterdingen, dem Friedhofsamt für Rat und Tat, Hr. Wintergerst für die Urnenbeisetzung

A Dorothea Pech, Irma Feist, Lina Storz, Marta Eble für die Besuche des Verstorbenen im Pflegeheim

N für jede Anteilnahme, tröstende Worte und Spenden für die Grabpflege

K allen Familienmitgliedern und Freunden, die mitgeholfen haben, die Trauerfeier und Beisetzung zu organisieren und Karl Frieder Storz mit zu seiner letzten Ruhestätte begleiteten.

E

Malterdingen,
im März 21

Elfriede Jeske

KAMMERS & PARTNER

Steuerberater Wirtschaftsprüfer Rechtsanwalt

Sie sind

**Steuerfachangestellte(r),
Steuerfachwirt(in)**

und/oder

**Bilanzbuchhalter(in)
(m/w/d)**

und Sie bewegt Ihr nächster Karriereschritt?
Was bewegen wir gemeinsam?
Bewerben Sie sich.

www.kammers-partner.de/karriere/Stellenangebote

Schwimmbadstraße 9 | 79336 Herbolzheim | T +49 (0) 7643 / 91 04 - 0
www.kammers-partner.de | info@kammers-partner.de

Verständnisvolle Hilfe, sachkundige Beratung und Auskunft



BESTATTUNGSINSTITUT

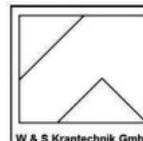
Kurt Heudorf

Bestattungen · Überführungen
von und nach jedem gewünschten Ort
Erledigung aller Formalitäten
barrierefreier Zugang zum Büro

Schwabentorstr. 6 · 79341 Kenzingen · Tel. 0 76 44 / 44 41
79336 Herbolzheim · Tel. 0 76 43 / 44 41

W & S Krantechnik GmbH

Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir Kundendienstmonteure.



<https://www.wskrantechnik.de/ueber-uns/stellenangebote>
Ihre aussagekräftige Bewerbung
senden Sie an stich@wskrantechnik.de

Kenzingen (Kernstadt): 2-Zimmer-Wohnung

EG, 55 qm, mit EBK, Dusche und Kellerraum,
keine HT, nur NR, KM 400,- € + NK + SP.

Anschreiben ggf. weitere Unterlagen an: wohne@magenta.de



SELO e.V.
Steuerklärungs-Service
für Arbeitnehmereinkünfte
(Lohnsteuerhilfverein)

**Steuererklärung?
Kein Problem!**

Tel. 07641-91 23 22

Denzlinger Str. 27 · Emmendingen

Hinweis:
Beratung für Mitglieder gemäß § 4 Ziff.11 StBerG



VERMISST! Samsung-Handy

(meiner Tochter) mit Herzhülle. Finderlohn!
0160 791 61 27

Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen

03944 - 36160 • www.wm-aw.de

Wohnmobilcenter Am Wasserturm e.K.

Carlo Schmid Schule Freiburg

Carlo Schmid
Schule

- NEU** Arbeitserzieherausbildung für Erwachsene
- _ Berufseinstieg (BEJ) / (VAB-R, VAB-O, SBFS)
 - _ Berufsfachschule für Gesundheit und Pflege
 - _ Berufsfachschule für Kinderpflege
 - _ Berufsfachschule Metalltechnik
 - _ Gartenbaufachwerker
 - _ Jugend- und Heimerzieherausbildung
 - _ Wirtschaftsschule

Carlo Schmid Schule
Türkheimer Straße 1, 79110 Freiburg
Telefon: 0761 88 88 58 2
www.carlo-schmid-schule.de

Es steckt in Dir

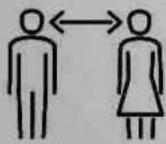
Online-Infoabend
18. März, 20 Uhr
zu allen Bildungsgängen

Eine
Schule
des **IB**

ZUSAMMEN GEGEN CORONA

Jetzt im Herbst und Winter besonders wichtig:

AHA+A+L



ABSTAND



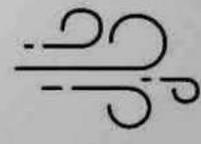
HYGIENE



**ALLTAGS-
MASKE**

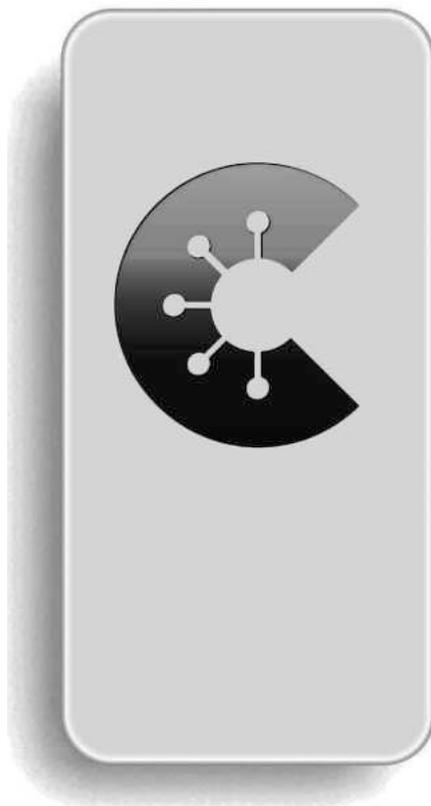


APP



LÜFTEN

© Bundesregierung



DIE CORONA-WARN-APP:

**UNTERSTÜTZT
UNS IM KAMPF
GEGEN CORONA.**

Jetzt die Corona-Warn-App herunterladen
und Corona gemeinsam bekämpfen.



Zeit und Stille

Dorothea Müble

Bestattungsinstitut

Wir stehen Ihnen zur Seite



- Bestattungen und Überführungen
- Einfühlsame, kompetente Unterstützung
- Erledigung aller Formalitäten
- Dekorative Gestaltung der Trauerfeier
- Vorsorgeberatung - bereits zu Lebzeiten

www.muessle-bestattungen.de | Jederzeit erreichbar:
 Erbprinzenstr. 9 - 79367 Weisweil | **Tel. 07646-913380**

LOW CARB - HIGH FAT

→ lieber Fett verbrennen als zuckersüchtig!

kostenloses Infogespräch:
 Maria Zimmermann
 Ganzheitliche Ernährungsberatung
info@glueck-isst-gesund.de
 07643 - 4653



HÖREN. LEBEN.



Hören in allen Farben & Facetten

WIR SIND IMMER IN IHRER NÄHE:
ENDINGEN Ritterstraße 7 Tel.: 07642 - 29 25
KENZINGEN Brotstraße 17 Tel.: 07644 - 92 68 63

www.fb-hoersysteme.de

Höchste Sicherheit & beste Wärmedämmung



SICHERHEITSTECHNIK

Einbruchschutz

Keine Chance für Einbrecher

**Aluminium-Haustür
AGE 1064**
 (110 x 210 cm zzgl. Seitenteil)

2.990,- €

Jetzt Haustür-Festpreis sichern.
 Gültig bis 31.03.2021

Montage zum Festpreis durch unseren eigenen Schreiner-Meisterbetrieb.

Sensationeller
Wärmedämmwert
UD-Wert = **ab 0,7** W/m²K

ZIPSE

AUSBAU-FACHMÄRKTE
... immer gut beraten!

ZIPSE AUSBAUFACHMÄRKTE - ZIPSE GmbH & Co. KG
 79194 Gundelfingen 79341 Kenzingen 77656 Offenburg
 Alte Bundesstr. 1 Tullastr. 26 Im Drachenacker 2
 Tel. 0761-592340 Tel. 07644-911922 Tel. 0781-9907500
 Öffnungszeiten: Mo - Fr 9.00 - 18.00 Uhr, Sa 9.00 - 13.00 Uhr



Immobilienverkauf?

Gerne unterstütze ich Sie.
 Tel: **0170 - 188 17 43**
 (telefonisch, per WhatsApp oder SMS)
baum-immobilien.de
 s.consagra@baum-immobilien.de



Stuttgart - Villingen-Schwenningen - Rottweil - Konstanz - Freiburg - Zürich



Ihre Immobilienexperten

in der Region für alle Fragen rund um Ihre Immobilie, ob Immobilienbewertung, Energieausweis, Kauf, Verkauf auch auf Rentenbasis und Vermietung.

Profitieren Sie von unserer über 40-jährigen Erfahrung.
Rufen Sie uns an, mit uns kann man reden!



Telefon: 0761 88 85 72-70
freiburg@garant-immo.de
www.garant-immo.de

10. Woche. Gültig ab 12.03.2021

REWE

DIETER SCHNEIDER

Im Breisgau zu Hause!

UNSERE MARKT- UND SORTE-PARTNER
maßgeschneidert
FÜR DEN
BREISGAU



Aus deiner
Region... 6%



Saftige Schweinehalssteaks
versch. gewürzt, aus
heimischer Schweineaufzucht,
je 100 g

0,79

Aus deiner
Region... 6%



Tafelspitz oder
Bratensteak
ideal zum Braten oder für
die Suppe, aus heimischer
Aufzucht,
je 100 g

1,29

Aus deiner
Region... 6%



Wienerle
kesselfrisch, knackig, aus
eigener Produktion,
je 100 g

0,99

Aus deiner
Region... 6%



Minikäser
im 4er Frischepack,
aus eigener
Produktion,
je 100 g

1,19

Erhältlich im SB-Regal



Bio-Gemüsemaultaschen
oder Bio-Maultaschen
je 300-g-Btl.
(1 kg = 8.63)

Aktionspreis
2,59



Leerdammer
Scheibenkäse
versch. Sorten,
je 160-g-Pckg.
(100 g = 0.93)

25% gespart
1,49



Volvic
Mineralwasser
naturelle oder
leichtperlig,
je 6 x 1,5-l-Fl.-Pckg.
(1 l = 0.39)
zzgl. 1.50 Pfand

34% gespart
3,49

Nur in Emmendingen, Karl-Friedrich-Str. erhältlich



Dein Fischteam in Emmendingen
Foto (v.r.n.l.): Hr. Zechentmeyer (Abtlg.leiter)
Hr. Tourkakis

ARCTIC FRESH



Norwegisches Lachsfilet
zartes, rotes Fleisch, reich an
Omega-3-Fettsäuren, ideal zum
Braten oder Grillen,
je 100 g

Aktionspreis
1,99



Beck's
Pils
versch. Sorten,
je 20 x 0,5-l-Fl.-
Kasten (1 l = 1.05)
zzgl. 3.10 Pfand

38% gespart
10,49

Druckfehler vorbehalten. Abgabe nur in haushaltsüblichen Mengen. Aktionspreise sind zeitlich begrenzt. Verkauf nur solange der Vorrat reicht.

Unser Unternehmen ist Bio-zertifiziert durch DE-ÖKO-006.

Weisweiler Straße 2, 79341 Kenzingen

Für dich geöffnet:
Montag – Samstag von 7 bis 22 Uhr

Du findest uns auch auf

Besuche REWE
Dieter Schneider auch
im Internet unter:
www.rewe-dieter-schneider.de

